

INTAKE FORM
MÀU DÓN VỀ LÝ LỊCH

APPLICANT FOR ORDERLY DEPARTURE PROGRAM.

NAME (TÊN) : HUYNH VAN HAO
Last (Tên Họ) Middle (Giữa) First (Tên gọi)
DATE, PLACE OF BIRTH : OCTOBER 15 1943
(NĂM, NƠI SINH ĐẺ) Month (Thang) Day (Ngày) Year (Năm)

SEX (NAM hay NỮ) : Male (Nam) : ☒ Female (Nữ) : ☐

MARITAL STATUS : Single (Độc thân) : ☐ Married (có lập gia đình) : ☒
(Tình trạng gia đình)

ADDRESS IN VIETNAM : 475/19 CÁCH MẠNG THANG 8, PHUONG 23, QUAN 10
(Địa chỉ tại VN)
: THANH PHO HO CHI MINH, VIET NAM

POLITICAL PRISONER (Có là tù binh tại VN hay không) : Yes (Có) ☒ No (Không) : ☐
: If yes (Nếu Có) : From (Từ) : 12-19-1978 To (Đến) : NOW

PLACE OF RE-EDUCATION : XUYEN MOC, DONG NAI PROVINCE SOUTH VIET NAM
CAMP (TRẠI TÙ)

PROFESSION (Nghề Nghiệp) : TRANSLATOR

EDUCATION IN U.S. : DON'T KNOW
(DU HỌC TẠI MỸ)

VN ARMY (Quân đội VN) : Rank (Cấp Bậc) : DON'T KNOW

VN GOVERNMENT : Position (Chức Vụ) : DON'T KNOW Date (Năm) : ☐
(Trong chính phủ VN)

APPLICATION FOR O.D.P. : Yes (Có) : ☐ IV Number (số hồ sơ) : No (Không) : ☒

NUMBER OF DEPENDENTS ACCOMPANYING : (Số người đi theo) : NO

NAME OF DEPENDENT/ACCOMPANYING RELATIVES (Tên thân nhân tháp tùng) Xin ghi ở trang 2

MAILING ADDRESS IN VN : SAME AS ABOVE
(Địa chỉ liên lạc tại VN)

NAME ADDRESS OF SPONSOR/RELATIVE : HUYNH, HAO HON

(Tên, Địa chỉ Thân nhân : ELGIN, ILLINOIS, 60120 U.S.A
hay Người Bảo Trờ)

U.S. CITIZEN : (Có quốc tịch Hoa Kỳ) : No (Không) : ☒

RELATIONSHIP WITH PRISONER : (Liên hệ với người ở VN) : SON

NAME AND SIGNATURE :

ADDRESS OF INFORMANT

(Tên, Địa chỉ, Chữ ký, ĐT
của người điền đơn này)

DATE :

NAME OF PRINCIPAL APPLICANT (PA): _____
 (Listed on Page 1)

NAME OF DEPENDENT/ACCOMPANYING RELATIVES	DATE OF BIRTH	RELATIONSHIP TO P.A.

ADDITIONAL INFORMATION:



AMERICAN EMBASSY
REGIONAL SUPPORT ACTIVITY

Section

Intelligence

Badge No.

NP.181

Full name of employee

HUYNH VAN HAO

Employee No.

4575

Signature of employee

[Handwritten signature]

Date of issue

15/4/75

Expiry date

15/4/75

ALDOUS H. SULLIVAN

Signature of issuing officer

[Handwritten signature]

Date of birth 15/10/43	Sex Male	Color eyes Blk	Color hair Blk	Height 1m55	Weight 50kgs
---------------------------	-------------	-------------------	-------------------	----------------	-----------------

This card is the property of the United States government and is expressly loaned for official purposes.

If found return to:

American Embassy
Regional Support Activities
39-101 Truong-Minh-Duong, Saigon.

Tên họ của chính chủ Hào-Ky cấp cho
choa-vien co vi-hoc cong-va tiep thoi.

Họ tên của người nhận là chủ:

Tên họ của chủ Hào-Ky
39-101 Truong-Minh-Duong
Saigon, Vietnam

FINGERPRINTS

Right Index

Left Index

HOI GIA DINH TU NHAN CHINH TRI VIET NAM
FAMILIES OF VIETNAMESE POLITICAL PRISONERS ASSOCIATION
7813 Marthas Lane - Falls Church, VA 22043

LIST OF VIETNAMESE POLITICAL PRISONERS

AS OF: _____

Order: Prisoner's : Former : Currently: Former : Date of Application: Name and Address
No. : Name and address : rank/position: detained : Prisoner : For Orderly Depart-: Of Relative in
: : : : in prison: in VN : ure in U.S. : U.S.
: : : Yes: No : Yes : No : :

Date

01	HUYNH VAN HAO Re-education Camp Xuyet Hoc - Dong Nai	AMERICAN EMBASSY Section: Translation Badge No: NP-181	yes	NO		HON HUYNH EGIN, IL 60120
					card	
					11/04/84	

da 50 80
da 50 80
Am: Employer C
Page: _____

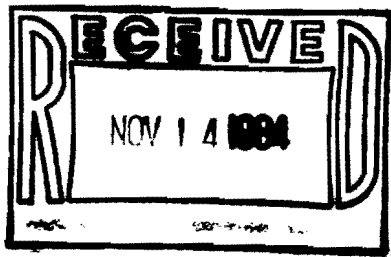
Card. 11/19
Form sent 11/19/84.

Elgin, 9th, 1984

KÍNH GỬI: BÀ KHUÊ MINH THỎ

Chúng tôi đã nhận được intake Form của Bà gửi đến. Chúng tôi cũng đã đánh máy lại một bản khác, nhưng chúng tôi sợ ý không đánh lại lỗi viết. vậy bà có thể vui lòng gửi đến cho chúng tôi một bản khác.

Thành thật cảm ơn bà nhiều.

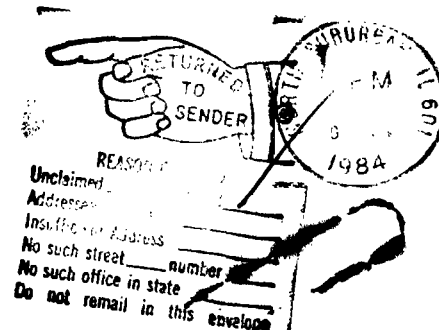


Kính gửi,

NGUYỄN HAO HON

HUYNH HAO HON

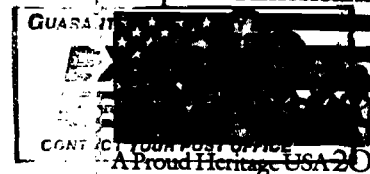
Elgin, IL. 60120



MRS. KHUC MINH THO

5555 COLUMBIA PIKE SUITE D.

ARLINGTON, VA. 22204



HUYNH, HAO HON

ELGIN, IL 60120



PHILATELY
THE FAMILY



10/17/84

FAMILIES OF VIETNAMESE POLITICAL
PRISONERS ASSOCIATION

FALLS CHURCH, VA 22043

Tam label
cà vôi
lưu trữ

11.28

84

Có lẽ họ gửi
cho ODP Kp.
Sponsor là Ban
ở thời trước

HUYNH HAO HON

ELGIN, IL 60120



RETURNED
TO
SENDER

REASON FOR RETURN

Unclaimed _____
Address _____
Insufficient Address _____
No such street _____ number _____
No such office in state _____
Do not re-mail in this envelope _____



Hispanic Americans



A Proud Heritage USA 20

BÀ KHUC MINH THỎ
5555 COLUMBIA PIKE,
SUITE D, ARLINGTON,
VIRGINIA 22204